

# Børne Blad



WALDORF

Entered at the post-office at Decorah, Iowa, as second class matter.

Nr. 10.

11te marts 1900.

26de aarg.



Børn og ren.

## Børneblad

udkommer hver søndag og kostet 50 cents for aaret, betalt i **forlud**. I paafer til en abonnement paa over 5 eksemplarer leveres det for 40 cents, og over 25 eksemplarer for 85 cents. Til Norge kostet det 60 cents.

Allt vedkommende redaktionen af bladet sendes til Rev. O. P. Vangness, Story City, Iowa.

Venige og bestillinger samt alt, hvad der angaaer ekspeditionen, sendes direkte til

Lutheran Publishing House, Decorah, Iowa

### Bibelhistorien stykke 59.

"Alt, hvad J vil, at andre skal gjøre mod ejer, det gjører og J mod dem."

Bjergprædikenen er den længste af de Jesu taler, som er nedtegnete for os i det nye testamente.

Bjergprædiken talbes den, fordi Jesus holdt den paa et bjerg, eller en høide. Det skal være den høide, som ligger et par mil i nord for Thabor i Galilæa. Det talbes "salighedernes bjerg", bencænt efter den saligprisning, som findes i talens første del. Bjerget taldes ogsaa "Hornene ved Hütin" (Hütin taldes byen, som ligger paa vestre side af høiden).

Det var paa Sinai bjerg Gud gav loven til Moses, som var den gamle partis midler. Paa et bjerg steg ogsaa Jesus op, som modbillede af Moses og som den nye partis midler. Men Jesus var ikke kommen for at afdække Moseloven, men for at fuldkomme den. Han var opfylbelsen af hele det gamle testamente; thi det hele pegede hen paa ham. Ved ham var Gudsriget oprettet, og de, som lod sig føre ind deri og antog Jesus som sin konge, de var salige; ikke fordi de slap fri fra loven; men fordi de, frigjorte fra lovens tvang og forbundelse, havde ved troen paa ham som Messias faaet del i hans lovopfyldelse for dem og tillige faaet lyft og kraft i sit hjerte til i aand og sandhed at gjøre Guds vilje. Dette udvikler Jesus for sine disciple i denne prædiken, og viser dem og os alle, hvad der er lovens sande og dybe betydning.

"Han begynder med sande gjerninger og stiller dem imod fariseernes falske; ligesom vilde han sige: Gode gjerninger læres af fariseerne, men blot for syns skyld. Man maa gjøre gode gjerninger i aand og sandhed, det er, af et hdmigt, sagtmødig, taalmødig, hungrende og tørstende, fredsommeligt, rent, forbarmende hjerte", figer Luther. For dem, som staar udenfor Guds rige, er denne bjergprædiken en vældig

bodsprædiken, til stræl for de urene og til hdmagtelse for de høvmodige, men for Jesu disciple, som gjerne vil gjøre Guds vilje, er denne bjergprædiken sjæn og herlig, fordi de af den hødre kan lære at kjende, hvad der er hans vilje, og derved hjælpes til at blive herligere og saligere.

Saligt er det rene sind,  
som paa gudsfrøgt lægger vind;  
udi lys og aandens lue  
glad det sandheds Gud skal skue.

### J. C. v. Hoffstens barnehistorier.

#### J sommerferiene. (Fortsættelse.)

Det var Svantes mening slet ikke at vise sig. At hilse paa fremmede var en ting, som han syntes man ikke burde forhaste sig med, og desuden var hverken hans hænder eller hans sommertrøje i den tilstand, at han følte sig fuldt færdig til at underlaaft sig en mørstring; men "gutter!" raabte kapteinene med vældig stemme, og frem maatte haade Svante og Strøm. Løitnant Gran havde ingen luf med sig, men lørte sin lille kurvevogn, og Jonas havde ikke passet paa. Svante sat nu det store tillidshverv at løøre vognen ned til stalden, imens kapteinene præsenterede Strøm for de fremmede.

"En ung Strøm, søn af vor gamle kamerat."

"Faderen opad dage", sagde løitnanten og dreiede paa sine mustascher.

"Aa nei, ser du ikke, at det er moderens sine og næse?" faldt fruen ind. "Men, lille Radi, hils paa den fremmede gut!"

Lille Radi trippede frem og hilste, og Strøm bukede lidt genert for den lille nydelige dame; men lille Radi var ikke genert, med store, forbausede barneøje betragtede hun "den fremmede gutten" fra top til taa, og inden han vidste ord af det, bukede hendes haand fortroligt ned i hans trøielomme.

"Hvad er det, du har der?" sagde hun og trak i det samme pæren op. "Mama, mama! en pære!" raabte hun albeles ude af sig selv af henrykkelse og sprang frem til moderen med sit fund.

Der blev et almindeligt ubraab af forbauelse, og alle sine rettedes mod Strøm, som i

dette sieblit følte sig som et offer for den dybeste fortvilelse.

"Nei, lille Rabi, det er ikke nogen rigtig pære", forklarede lille Rabis mama; "det er en kart, en pærefart, og min lille pige ved, at smaa børn aldrig maa spise kart."

"Men store børn maa vel spise kart, store gutter og piger, og jeg er en stor pige."

Derne erklaering varte almindelig muntherb, men fra Gran forsikrede sin lille Rabi, at hverken smaa eller store børn kunde spise saa umoden frugt. "Ikke sandt, hr. Strøm", sagde hun med et opmuntrende smil til den ulykkelige hngling, "er det vel meningen, at denne pære skal spises?"

"Nei, jeg tog den bare op", svarede Strøm med et lettelsens su.

Faren var snart overstaaet, og Strøm havde trhgt funnet slippe hende ned paa marken og lade hende gaa paa sine egne ben, men naar alt kom til alt, var det ganske morsomt at være den svageres bestyrter, og han trhkkede derfor den lille pige fast i sine arme og sprang ikke blot ud af hønsegaarden, men gjennem hele haven, mens hun holdt armene om hans hals og lænede sin taarebaade kind mod hans. Tilslut blev han dog træt og satte hende ned paa en bænk under nogle gamle lindestræer i den mest affibes krog af haven.

"Nu er det ikke farligt længer", sagde han pustende og tørrede sig over panden.

"Nei, jeg stulde mene det", lo Svante, som indhentebe dem efter at have besiret kalkun-hanen.

Det ringede til middagen. Gutterne maatte synhde sig ind og gjøre sig pene, og lille Rabi blev overleveret til sin mama, som sit høre, hvor snille de havde været.

Middagsbordet var bælket under egetrærne ube i gaarden. Det var saa landligt og hyggeligt at spise i det frie, synes kapteininen og hans frue, og de fremmede sagde: "Ja, det er meget behageligt."

De var alle enige om den ting. Ganske vist var det begyndt at blæse lidt, men hvad gjorde det?

"Det svaler saa deilig", sagde kapteininen, som i almindelighed var meget varm af sig.

"Ja, det er frist og oplivende", sagde løitnanten og trak frakken til over maven.

Smrrebrødsbordet stod mest utsat haade for sol og blæst. Smrret saa fedtet og halv-

smeltet ud, og bordbogen flagrede om bordbenene.

"En bid salt,\* mine venner", sagde verten og gjorde en indbrydende bevægelse med den høje hånd, mens han med den venstre holdt fast paa dugen, der begyndte at vise forurosigende tegn til at ville løfte sig fra bordet. "Løitnant, faar jeg lov? Kom, gutter, og hold i dugen."

"Skal det ikke være et sthle gaafeyrst?" spurgte vertinden.

"Hvor er peberen?" spurgte verten.

I det samme kom der et vindstød og drev en sandhvirvel op, som tog retningen lige mod smrrebrødsbordet, hvor den efterlod et let lag af sand baade over gaafeyrstet og over de andre herligheder.

"Der har vi peberen!" raahte kapteininen leende, og løitnanten forsøgte at le med.

Vertinden begyndte at se urolig ud. "Træk ikke i dugen, Svante", sagde hun og begyndte at strhge sandet væk fra bordet med en serviet.

"Det er blæsten, mama; vi staar saa stille, vi kan."

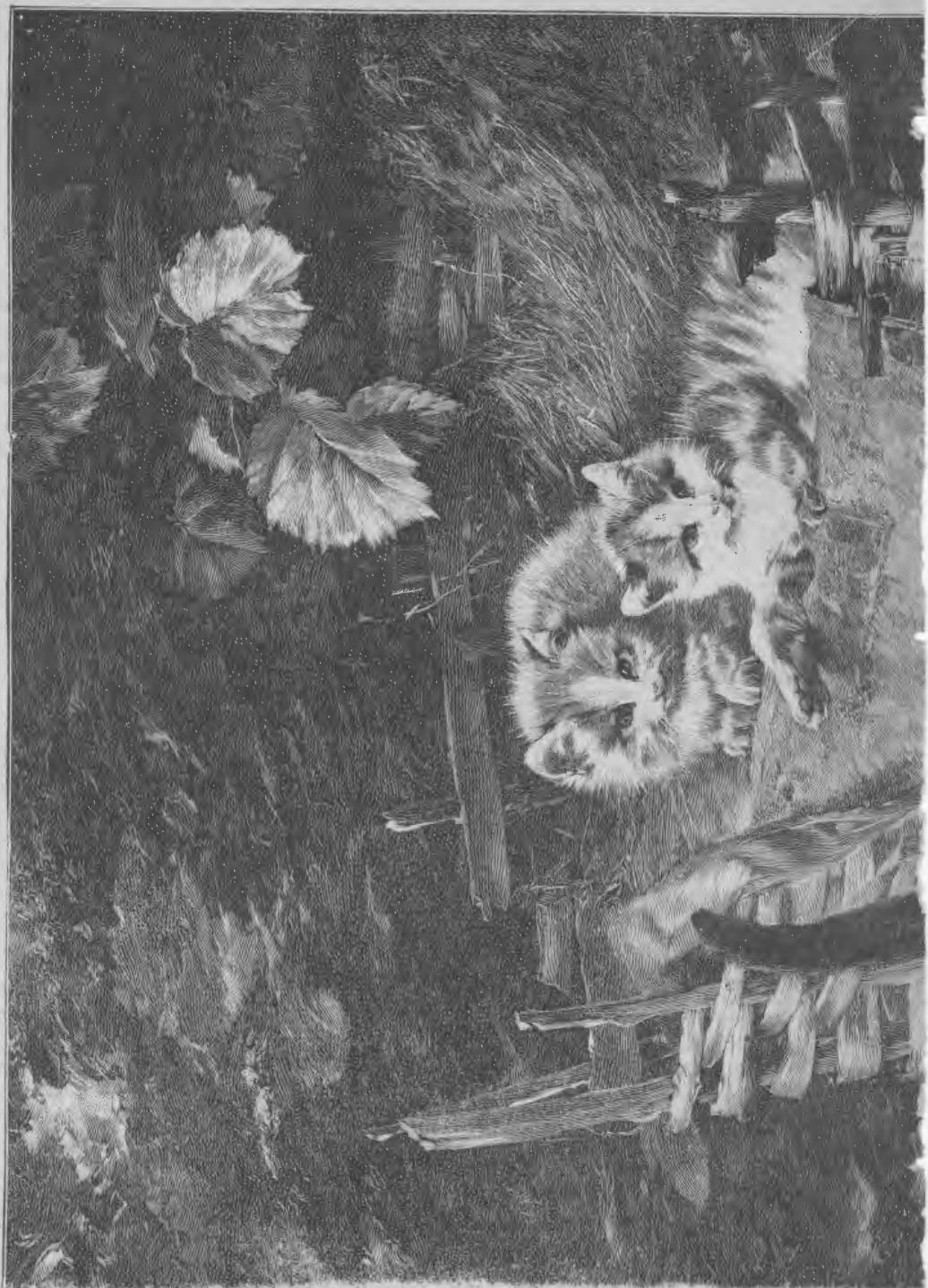
Løitnant Gran trhkkede hatten fast paa hovedet, vendte ryggen mod blæsten og blæste selv paa sit smrrebrød for at faa den uvelkomne peber bort; men det knasede under tænderne, da han begyndte at spise.

"Det er bedst, vi skaar os ned ved spisebordet",\* sagde verten, "der er vi mere i læ."

Det gjorde man, og en stund saa det virkelig ud, som om midbagen kunde løbe af i nogenlunde uforstyrret ro; thi suppen blev spist uden andet uheld, end at en tør kvist faldt ned i løitnant Grans tallerken, og at en del af den revne ost, som hødes rundt till suppen, blæste i sinene paa Svante. Men anderledes blev det, da kalvestegen kom! da friske viden paa. Gutterne havde facet plads paa den side af bordet, der var mest utsat for blæsten, og følgen blev nu, da et vindstød kom og strøg over deres hoveder, at Strøms nye skolehue af graa silke, som han havde taget paa til middagen, fli i ligebort i et spinatslab, og at Svante under et forsøg paa at gribe efter sin flyvende hat veltede nogle vinglas og stak albuen i øjet paa lille Rabi, som begyndte at strige og græde, saa at man kunde se hendes tunge birre langt ned i halsen,

\* Det vil sige silb, salt, røget kjød eller lignende.

\* Hvor det egentlige maaltid inbtages.





Persiskat og dens unger.

I Måne-

Men ikke nok med dette, den store, høje blomstervase, som prydte bordet, vællede og faldt lige i armene paa løitnant Gran, slog ham i ansigtet med sin svαιende top af ribberspører og aspargesgrønt og udgjord sit vandforraad indenfor hans aabne vest. Alle for op og ud-talte sin deltagelse og bællagelse! Løitnanten rykkede vandet af sig, saa godt han kunde, stoppede servietten indenfor vesten og erklærede artig, at det ikke havde noget at betyde. — Lidt efter lidt lykkes det Radis mama at berolige sin lille pige oprørte følelser, og saa slog man sig efter ned omkring bordet for at spise den folde kalvesteg og hvad der var igjen af spinaten. Strøms hue havde nemlig taget med sig en dygtig portion, sig selv til stade og sin unge eier til stor sorg. Da han indsaa, hvor haablosst det var af faa huen pen ved at skrabe og tørre den, vilde han springe efter en anden hovedbedækning, men kapteinens stoppede ham.

"Nei, sæt dig ned, Strøm, og du Svante, læg din hat fra dig. Det er bedst, herrerne sidder barhovedet, ellers faar vi kanske en ny overhaling."

Og det var kløgt, thi blæsten blev ved; men for Strøm var det alt andet end behageligt. Hans temmelig lange lyse haar reiste sig bort op og blæste omkring i den vildeste morden, og dermed kom hans øren, der af naturen var store og nu, paa grund af de ubehagelige omstændigheder, meget røde, til at fremstaa i en aldeles utilslørt glans.

Dette blev des føleligere for ham, da Svantes fortællede hår gjorde, at han ikke fandt nogen lidelsesfælle i sin elb, men vel en meget opmerksom og fornøjet tilstuer, som alt i et hvilste til ham og lod ham vide, hvor "herlig" han saa ud.

Endelig kom lagerne og syltspillet! Man strøede sukker paa, men det fog omkring og dannede smaa snedriver paa bugen; dog — lidt sukker sit lagerne ogsaa, og saa var middagen færdig.

Det var ikke frit for, at de alle sammen følte det som en lettelse at faa reise sig fra bordet og gaa til den af flyngplanter beskyttede veranda, hvor kaffen skulle drilles.

Snart blev dog dette tilflugtssted for luftigt, og man maatte trække sig ind i stuen, hvor der ikke var luftigt, men forsvarligt stengt for de flygge fluers skyld, og hvor der fandtes haade album og abelskalender til at more sig med.

Gutterne mente, at de under disse omstændigheder maatte være aldeles fritagne for enhver forpligtelse til at underholde lille Radis og smøg sig lummeligt væl.

Da herrerne havde siddet og rogt en stund i kapteinens værelse, opdagede løitnanten, at en stor flybanke begyndte at vise sig i nordost, og den saa saa truende ud, at han fandt det raabeligst at paashylde afreisen, og saa skiltes man med de hjerteligste gjenstigende taksigelser for den behagelige dag.

Det var en lykke, at Svantes forældre ikke havde sat store forhaabninger til unge Strøms evne som lærer, men mere betragtede ham som en legelamerat for deres søn, thi sandt at sige var de fremstridt, Svante under hans ledelse havde gjort i sine studier, ikke synnerlig glimrende, sjønt gutterne pligtshyldigt forbredt en time om dagen ved bøgerne. Vi har seet, hvorledes Svante til "et overblit" over Gustav Adolfs historie. Det lang saa storartet, det ord "overblit", og som han opfattede det, var det meget bekvæmt; det lettede ham ikke blot lelfshøringen, men gav ham paa samme tid anledning til at glimre med sine egne kundskaber; thi kunde man blot af sin hukommelses forraabskammer finde frem et eller andet, som han selv havde lært i skolen, lappede han det straks sammen til "et overblit" og glædede Svante med sin visdom, ja — uforsiglig nok — ogsaa kapteinens selv, som ved disse lærdomsglimt ikke saa saa alvorlig ud, som Strøm havde ventet og haabet! Det kunde til og med hænde, at netop som Strøm satte sig til at være underholdende, tremede og begyndte: "Ifølge den nyere forståning o. s. v.", gik kapteinens pludselig hen til vinduet for at se paa vindfløjlen eller vendte under et andet paaskud det unge lærdomslys ryggen. At dette stede for at sjule et smil, faldt ikke Strøm ind, og om han end havde seet det, vilde han i sin selvgode tilfredshed neppe funnet fatte, at dette smil gjaldt hans egen umodne personlighed.

Saaledes var nogle uger gaaet, da kapteinens en dag overrasteede de studerende herrer, netop som Strøm lyksaliggjorde Svante med et "overblit" inden fysilens omraade.

Den unge Strøm følte sig smigret og lykkelig, rettede paa sig, tremede og strøg haanden over ansigtet, saaledes som rektoren pleiede, naar han satte "en tankestreg".

(Sluttet.)

## "Eders fader ved, hvad I har behov."

Det lille forraad af fødemidler blev mindre og mindre i den fattige enkes spisekammer. En aften sad hun med de fire børn omkring den svage ild og tænkte paa den truende nød. Hun maatte sige til børnene: "Vi har nu snart ikke mere at spise; men", tilføjede hun, "Herren vil sende os noget."

"Jeg hæber, det bliver en bushel poteter", sagde den mindste gut, "for jeg har aldrig været saa hungrig efter poteter, som jeg er nu."

Da børnene var i feng, laa moderen søvnlos og bekymret for, hvad de skulle spise næste dag. Hun slumrede dog ind med fred og hvile i den tro, at Herren nok vilde sende dem noget.

Næste morgen vilde hun benytte det sidste mel, hun eiede, og da hun aabnede døren for at hente noget vand, saa hun til sin forundring og glæde, at der udenfor stod et spand fuldt af ksjød, et andet fuldt af poteter og en sæt mel. Hun tømte begge spand og sætten og satte dem udenfor døren igjen; næste morgen var de borte.

Hvem de mennesker var, som Herren brugte her til, sit enten aldrig vide; men at det hele var Herrens værk, det viste hun og troede for fremtiden fast paa det ord: "Slight giver han sin ven i svene" (Salm. 127, 2).

## "Søger først Guds rige."

Moody fortæller: "For mange aar siden, mens jeg tjente hos en mand paa landet, lagde jeg en dag merke til, at denne græd og var meget nedtrykt. Jeg gik hen til ham og spurgte: 'Hvorfor er De saa bedrøvet?' Og nu fortalte han mig en saare smertelig historie.

Som ung man vilde han se sig lidt om i livet, hvorfor han drog bort fra sin fødeby og søgte arbeide blandt fremmede. Ved aftenen gav hans moder ham med paa veien dette skriftstæb: 'Søg først Guds rige og hans retfærdighed, saa skal og alle disse ting tillægges eder' (Matt. 6, 33). Han gav ikke videre øgt paa dette ord, men blev snart igjen alvorlig mindet herom. Da han den første søndag efter kom ind i en kirke, blev der prædiken netop over denne tekst. Guds aand bankede kraftig paa hans hjerte, men han besluttede sig til at opsette sin ombendelse, indtil han til tjent mange penge og kunde slaa sig til ro. Han drog snart til et andet stæb, hvor han ogsaa som vanlig gift i kirke hver søndag. Men ogsaa her mødtes han

betynbarlig nok netop af samme tekst: 'Søg først Guds rige.' Han følte sig forvisset om, at en eller anden maatte have slæbret om ham til præsten; thi det var jo tydelig nok, at præsten pegte ham ud i sin prædiken. Men — etter tog han den bestemmelse, at han vilde vente med for alvor at søge Guds rige, indtil han blev ældre, blev sin egen herre og saaledes til tiden til sin egen raadighed. Efter nogen tids forløb brød han atter op og kom nu til for en tid at finde beskjæftigelse i en by. Men neppe var han kommen ind i en kirke, før han for tredje gang hørte en præst indtrængende lægge sine tilhørere paa hjerte de samme ord: 'Søg først Guds rige.' Findes der ikke flere tekster i bibelen, tænkte han, siden jeg altid skal høre denne. Han blev igjen dybt greben, men slog deenne tanke fra sig, for først at søge det, som hører denne verden til.

Følgen heraf blev, at Guds Aand efterhaanden veg fra ham. Herrens ord gjorde lidet indtryk paa hans hjerte, og han ophørte med at gaa i kirke. Hans moder døde. Hendes afsledsord laa tungt paa ham, og han tænkte endnu paa at blive en kristen; men han kunde ikke tilegne sig Guds naade; hjertet var haardt som sten.

Saadan var det jeg lærte ham at hjælde. Jeg var den gang et ungt menneske, der selv stod udenfor samfundet med Gud, og kunde ikke forståa den ulykkelige mandens tilstand. Men da jeg senere var blevet omvendt, randt hans førgelige tilbring mig i tanker, og jeg besluttede, at saa snart jeg igjen kom til mit barndomshjem, vilde jeg gaa til ham og forlynde ham om frelsen i Kristus. Da jeg saa kom hjem og spurgte efter ham, gav man mig det førgelige svar: 'Han er gaaet fra forstanden og blevet indsat i galehuset; og hver gang en af hans slegt eller venner besøger ham der, peger den gale mand med sin finger paa ham og siger: 'Søg først Guds rige!'

Da jeg næste gang kom hjem paa besøg, til jeg høre, at han nu befandt sig i sit hjem, men albeles sindssværtet. Jeg gik straks derhen og fandt ham siddende med et fløvt, intetsigende udtryk i sit ansigt. 'Kjender De mig?' spurgte jeg. Han pegte med fingeren paa mig og sagde: 'Unge mand, søg først Guds rige!' Gud havde strevet dette ord uudflitteligt ind i hans hukommelse, men dets betydning forstod han ikke mere. Og i denne ulykkelige tilstand gift han om en kort tid ind i evigheden."

## Missionspiben.

**D**et var i grunden ikke det mindste merkværdigt ved den lille blitningest, som vi nu skal fortælle om, og som vi vil kalde "missionspiben". Fortjente den navnet "pibe", saa var den ialfald af aller simpleste slags; thi den bestod blot af et rundt stykke blit og lignede mest en knap med den forskjel, at den i midten havde bare et eneste større hul, medens en knap har fire smaa.

Den tilhørte Olav Romin og havde længe været en kilde til ørgrelse for familiens ældre medlemmer. Og en dag var den rent utaalelig at høre paa. Den havde bragt Olavs børn til at svulme som et par ordentlige blæsebælger og havde frembragt saadanne sharpe gjennemtrængende lyd, at det var rent strækkeligt at høre paa; Olavs mor havde sagt, at hvis han ikke snart holdt op, vilde hun saa igjen sin ubehagelige hovedpine.

Hun holdt netop paa at pakke ned i en kasse, som skulle til en missionsskole i Kina, og saa fulg Olav pludselig det indfald at ville give sin hjære pibe til missionen. Hans mor havde vist for tiende gang bedet ham om at være stille, og søster Mina havde erklæret, at den affyelige pibe tilsidst vilde komme til at gjøre dem gale alle sammen. Da sneg Olav sig i stilhed bort til kassen, og uden nærmere at tænke over det, slap han piben ned i et hjørne af kassen. "Jeg gad vide," sagde han til sig selv, "hvad en liden finest vilde gjøre, om han havde en saadan pibe."

Ingens opdagede Olavs pibe, der den laa i den store kasse og stadig gled længere og længere ned, indtil den tilsidst var paa bunden.

Det tog lang tid, inden kassen naaede frem til sit bestemmessted. Men langt om længe var den tilsidst kommen frem til den missionsskole i det indre Kina, som den skulle til.

At dens ankomst valgte jubel, kan man nok forståa. Smaa brugule fødder hoppede og sprang omkring den saa hurtig, at det var vanskelig at stille den ene fra den anden, og jublende barnestemmer udtrykte

sin glæde paa engelsk og kinesisk saa høi-lydt, at man næsten funde have haft lyft til at holde sig for øerne.

Efter at dens indhold var pakket ud, fandt en liden kinesisk gut paa endnu en gang at ville undersøge den tomme kasse og fandt da Olavs lille blitningest. Han forstod ikke først, hvad det var, men stak den tilsidst uvilkaarlig i munden og opdagede da til sin store glæde, at det gik an at pibe i den. Han skyndte sig da ind til lærerinden for at vise hende den underlige lille ting, og da hun prøvede, lykkedes det ogsaa hende til barneflokvens jubel at faa en lang, sterk tone af den.

Hun fandt med engang paa, hvad man skulle bruge Olavs pibe til. Skolen havde ingen flokke til at ringe med, naar børnene skulle ind; lærerinden havde forsøgt at benytte baade det ene og det andet til at erstatte en flokke; men nu fulg hun det indfald, at denne lille blitpibe lande gjøre tjeneste. I stedet for den ørgrelse, dens lyd tidligere havde valgt, hilselfedes den nu med glæde, da den kaldte børnene ind til den tjære skole.

Dette er den simple, men sandfærdige historie om, hvorledes Olavs blitpibe blev en missionspibe.

Lærerinden paa missionskolen skrev et brev til Olavs mor med tak for alle de gode og nyttige ting, som kassen havde indeholdt, og hun fortalte da samtidig om, hvilken nytte den lille blitfloxe havde gjort.

Efter sv. Barn. Tidg.

## Hvad er evigheden?

En trofast børneven besøgte gjerne døvstummestolen og underholdt sig paa det venligste med de ældre elever.

En dag skrev han paa tablen det spørgsmål til en begavet Gut:

"Hvad er evigheden?"

Gutten sad en liden stund og tænkte over det, saa lyste hans ansigt pludselig op, og han skrev nedenunder spørgsmålet det svar:

"Den Almøgtiges levetid."